

Wprowadzenie

Gratulujemy zakupu i witamy wśród użytkowników produktów Philips! Aby w pełni skorzystać z pomocy oferowanej przez firmę Philips, zarejestruj swój produkt na stronie **www.philips.com/welcome**.

Opis ogólny (rys. 1)

- 1 Nasadka zabezpieczająca do nasadki szczotkowej do oczyszczania (tylko wybrane modele)
- 2 Nakładana nasadka szczotkowa do oczyszczania (tylko wybrane modele)
- 3 Nasadka grzebieniowa do modelowania brody (tylko wybrane modele)
- 4 Nakładana nasadka do modelowania brody (tylko wybrane modele)
- 5 Nakładana nasadka trymera (tylko wybrane modele)
- 6 Nasadka zabezpieczająca do elementu golącego (tylko wybrane modele)
- 7 Nakładany element golący
- 8 Wyłącznik
- 9 Przycisk Turbo (tylko wybrane modele)
- 10 Uchwyt
- 11 Gniazdo do podłączenia małej wtyczki
- 12 Wskaźnik ładowania akumulatora z 1 lampką
- 13 Wskaźnik ładowania akumulatora z 3 lampkami
- 14 Symbol odłączenia przed użyciem
- 15 Symbol blokady podróży
- 16 Przypomnienie o wymianie
- 17 Przypomnienie o czyszczeniu
- 18 Wkład czyszczący systemu SmartClean
- 19 System SmartClean (tylko wybrane modele)
- 20 Nasadka systemu SmartClean
- 21 Wyłącznik
- 22 Symbol baterii

- 23 Symbol czyszczenia
- 24 Symbol wymiany
- 25 Symbol gotowości
- 26 Zasilacz
- 27 Mała wtyczka
- 28 Etui (tylko wybrane modele)

Uwaga: Dołączone akcesoria mogą się różnić w zależności od produktów. Na opakowaniu pokazane są akcesoria dołączone do Twojego urządzenia.

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa

Zanim rozpoczniesz korzystanie z urządzenia i jego akcesoriów zapoznaj się dokładnie z podanymi informacjami, które mogą być przydatne również w późniejszej eksploatacji. Dołączone akcesoria mogą się różnić w zależności od modelu produktu.

Niebezpieczeństwo

- Zasilacz przechowuj w suchym miejscu.

Ostrzeżenie

- Zasilacz sieciowy zawiera transformator. Ze względów bezpieczeństwa nie wymieniaj wtyczki zasilacza na inną.
- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku powyżej 8 lat oraz osoby z ograniczonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub umysłowymi, a także nieposiadające wiedzy lub doświadczenia w zakresie użytkowania tego typu urządzeń, pod warunkiem, że będą one nadzorowane lub zostaną poinstruowane na temat korzystania z tego urządzenia w bezpieczny sposób oraz zostaną poinformowane o potencjalnych zagrożeniach. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Dzieci chcące pomóc w czyszczeniu i obsłudze urządzenia zawsze powinny to robić pod nadzorem dorosłych.





- Zawsze wyjmij wtyczkę z gniazdka elektrycznego przed czyszczeniem golarki pod wodą.
- Zawsze sprawdź urządzenie przed użyciem. Nie używaj urządzenia w przypadku jego uszkodzenia, ponieważ może to spowodować obrażenia ciała. Uszkodzoną część należy wymienić na oryginalny element tego samego typu.

Uwaga

- Nigdy nie zanurzaj bazy czyszczącej ani podstawki ładującej w wodzie ani nie opłukuj ich pod bieżącą wodą.
- Nie spłukuj golarki wodą o temperaturze przekraczającej 80°C.
- Tego urządzenia należy używać zgodnie z przeznaczeniem, w sposób przedstawiony w instrukcji obsługi.
- Ze względów higienicznych z urządzenia powinna korzystać tylko jedna osoba.
- Nie używaj zasilacza z gniazdkami elektrycznymi ani w pobliżu gniazdek elektrycznych, w których są lub były zamontowane elektryczne odświeżacze powietrza, ponieważ może to doprowadzić do nieodwracalnych uszkodzeń zasilacza.
- Do czyszczenia urządzenia nigdy nie używaj sprężonego powietrza, szorstkich czyścików, płynnych środków ściernych ani żrących płynów, takich jak benzyna lub aceton.
- Jeśli golarka jest wyposażona w bazę czyszczącą, zawsze używaj oryginalnego płynu do czyszczenia firmy Philips (wkładu lub butelki, w zależności od rodzaju systemu czyszczącego).
- Zawsze używaj bazy czyszczącej na stabilnej, równej i poziomej powierzchni, aby zapobiec wyciekaniu płynu.
- Jeśli baza czyszcząca wykorzystuje wkład czyszczący, zawsze upewnij się, że komora wkładu jest zamknięta, zanim użyjesz systemu do czyszczenia lub ładowania golarki.



- Gdy baza czyszcząca jest gotowa do użycia, nie przesuwaj jej, ponieważ mogłoby to spowodować wyciek płynu do czyszczenia.
- Podczas płukania z gniazda u dołu golarki może kapać woda. Jest to zjawisko normalne i nie jest niebezpieczne dla użytkownika, gdyż wszystkie elementy elektroniczne zostały zamknięte w szczelnym module zasilającym wewnątrz golarki.

Pola elektromagnetyczne (EMF)

- To urządzenie firmy Philips spełnia wszystkie normy i jest zgodne z wszystkimi przepisami dotyczącymi narażenia na działanie pól elektromagnetycznych.

Opis ogólny

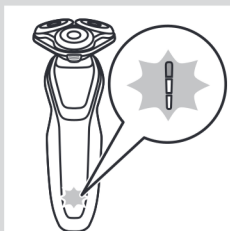
- Ta golarka jest wodoodporna. Można jej używać w kąpieeli lub pod prysznicem, a także czyścić pod bieżącą wodą. W związku z tym ze względów bezpieczeństwa golarki można używać tylko w trybie zasilania bezprzewodowego.
- Urządzenie może być zasilane napięciem w zakresie od 100 do 240 V.
- Zasilacz przekształca napięcie 100–240 V na bezpieczne napięcie poniżej 24 V.
- Maksymalny poziom hałasu: $L_c = 69 \text{ dB (A)}$

Wyświetlacz

Ładowanie

Wskaźnik ładowania akumulatora z 3 lampkami

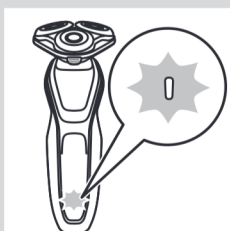
- Ładowanie trwa około 1 godziny.
- Szybkie ładowanie: po podłączeniu urządzenia do sieci elektrycznej wskaźniki ładowania akumulatora zaczynają świecić jeden po drugim światłem ciągłym. Gdy urządzenie ma zapas energii



wystarczający na jedno golenie, dolny wskaźnik ładowania akumulatora zaczyna wolno migać.

- Jeśli urządzenie będzie nadal podłączone do sieci elektrycznej, proces ładowania będzie kontynuowany. Aby poinformować, że trwa ładowanie urządzenia, dolny wskaźnik najpierw miga, a następnie świeci w sposób ciągły. Następnie drugi wskaźnik zaczyna migać, a następnie świeci w sposób ciągły — i tak dalej aż do pełnego naładowania urządzenia.

Wskaźnik ładowania akumulatora z 1 lampką

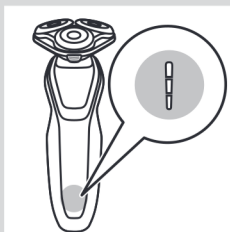


- Ładowanie trwa około 1 godziny.
- Szybkie ładowanie: gdy urządzenie nie ma zapasu energii wystarczającego na jedno golenie, wskaźnik ładowania akumulatora miga szybko. Gdy wskaźnik ładowania akumulatora zaczyna migać powoli, ilość energii urządzenia wystarczy na jedno golenie.
- Jeśli urządzenie będzie nadal podłączone do sieci elektrycznej, proces ładowania będzie kontynuowany. Aby poinformować, że trwa ładowanie urządzenia, dolny wskaźnik najpierw miga, a następnie świeci w sposób ciągły.

Pełne naładowanie akumulatora

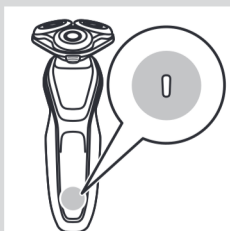
Uwaga: Tego urządzenia można używać tylko w trybie zasilania bezprzewodowego.

Uwaga: Gdy akumulator jest w pełni naładowany, wyświetlacz wyłącza się automatycznie po upływie 30 minut. Naciśnięcie wyłącznika podczas ładowania spowoduje, że symbol odłączenia przed użyciem znacznie migać na białą, aby przypomnieć o konieczności odłączenia urządzenia od sieci elektrycznej.



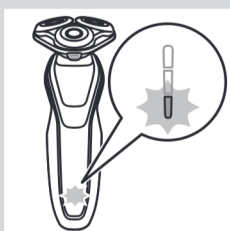
Gdy akumulator jest w pełni naładowany, wszystkie wskaźniki ładowania akumulatora świecą w sposób ciągły.

- Wskaźnik ładowania akumulatora z 3 lampkami



- Wskaźnik ładowania akumulatora z 1 lampką

Niski poziom naładowania akumulatora



Gdy akumulator jest niemal całkowicie rozładowany, wskaźnik ładowania akumulatora miga na pomarańczowo.

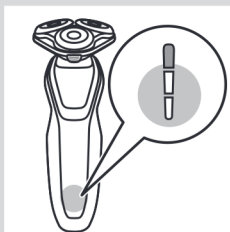
- Wskaźnik ładowania akumulatora z 3 lampkami



- Wskaźnik ładowania akumulatora z 1 lampką

Poziom naładowania akumulatora

Wskaźnik ładowania akumulatora z 3 lampkami



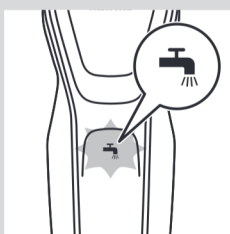
- Wskaźniki naładowania akumulatora, które świecą w sposób ciągły, pokazują poziom naładowania akumulatora.

Przypomnienie o odłączeniu przed użyciem



- Urządzenie jest wyposażone w przypomnienie o konieczności odłączenia przed użyciem. Symbol odłączenia przed użyciem zaczyna migać, aby przypomnieć o tym, że przed włączeniem urządzenia należy odłączyć je od zasilacza.

Przypomnienie o czyszczeniu



- Aby zapewnić optymalne golenie, zaleca się czyszczenie golarki bezpośrednio po każdym użyciu.
- Po wyłączeniu golarki wskaźnik przypomnienia o czyszczeniu miga, aby przypomnieć o konieczności wyczyszczenia golarki.

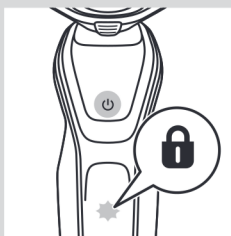
Blokada podróżna



Na czas podróży golarkę można zablokować. Blokada golarki zapobiega przypadkowemu włączeniu urządzenia.

Włączanie blokady na czas podróży

- 1** Naciśnij i przytrzymaj wyłącznik przez 3 sekundy, aby przejść do trybu blokady podróżnej.

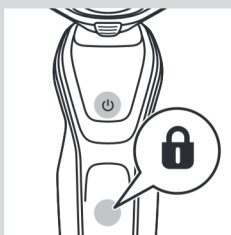


- Podczas włączania blokady podróżnej symbol blokady podróżnej świeci się w sposób ciągły. W momencie włączenia blokady podróżnej jej symbol miga.

Wyłączanie blokady podróżnej

1 Naciśnij i przytrzymaj wyłącznik przez około 3 sekundy.

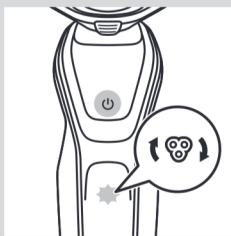
- Symbol blokady podróżnej miga, a następnie świeci się w sposób ciągły. Golarka jest ponownie gotowa do użycia.



Wymiana głowic golących

Aby uzyskać optymalne rezultaty golenia, należy wymieniać głowice golące co 2 lata.

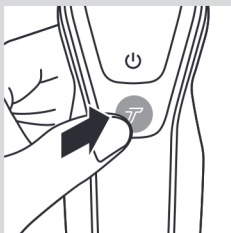
- Urządzenie jest wyposażone przypomnienie o konieczności wymiany głowic golących. Symbol przypomnienia o wymianie świeci w sposób ciągły.



Uwaga: Po wymianie głowic golących należy zresetować symbol przypomnienia o wymianie, naciskając wyłącznik przez 7 sekund.

Ustawienie Turbo (tylko wybrane modele)

Urządzenie jest wyposażone w ustawienie Turbo lub Turbo+. Ustawienie to umożliwia szybsze i bardziej intensywne golenie, a także ułatwia golenie trudno dostępnych miejsc.



Włączanie ustawienia Turbo

- 1 Aby włączyć ustawienie Turbo, naciśnij przycisk Turbo jeden raz.

Wyłączanie ustawienia Turbo

- 1 Aby wyłączyć ustawienie Turbo, ponownie naciśnij przycisk Turbo jeden raz.

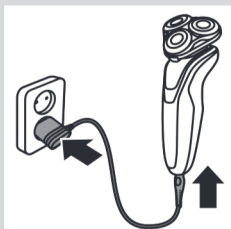
Ładowanie

Ładowanie trwa około 1 godziny.

Uwaga: Tego urządzenia można używać tylko w trybie zasilania bezprzewodowego.

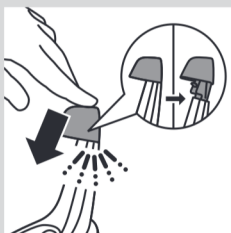
Golarzkę należy naładować przed pierwszym użyciem oraz wtedy, gdy wskaźnik informuje, że akumulator jest niemal całkowicie rozładowany.

Ładowanie za pomocą zasilacza

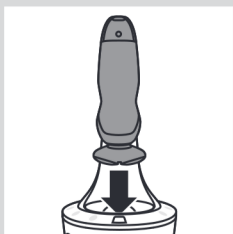


- 1 Włóż małą wtyczkę do gniazda w urządzeniu, a zasilacz do gniazdka elektrycznego.

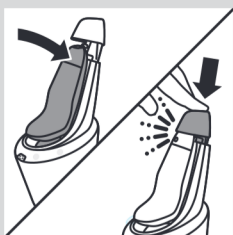
Ładowanie za pomocą systemu SmartClean (tylko wybrane modele)



- 1 Włóż małą wtyczkę do systemu SmartClean.
- 2 Podłącz zasilacz sieciowy do gniazdka elektrycznego.
- 3 Naciśnij górną nasadkę w dół, aby umożliwić włożenie golarzki do uchwytu (usłyszysz „kliknięcie”).



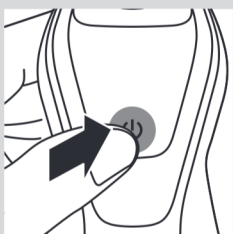
- 4** Umieść golarkę nad uchwytem tak, aby głowica była skierowana w dół. Upewnij się, że przednia część golarki jest skierowana w stronę systemu SmartClean.



- 5** Umieść golarkę w uchwycie, odchyl golarkę do tyłu i naciśnij górną nasadkę, aby podłączyć golarkę (usłyszysz „kliknięcie”).
- Symbol akumulatora będzie wolno migał, informując o ładowaniu golarki.

Korzystanie z golarki

Włączanie i wyłączanie urządzenia

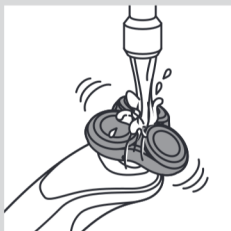
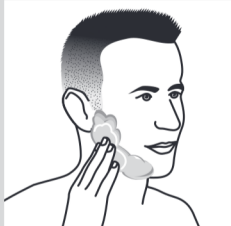
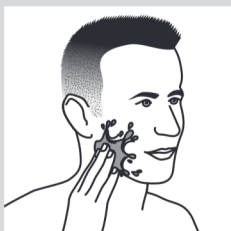


- 1** Aby włączyć urządzenie, naciśnij wyłącznik jeden raz.
 - 2** Aby wyłączyć urządzenie, naciśnij wyłącznik jeden raz.
- Wskaźnik ładowania akumulatora z 3 lampkami: wyświetlacz zostanie podświetlony na kilka sekund i wskaże poziom naładowania akumulatora.

Golenie

Okres przystosowywania się skóry

Pierwsze cykle golenia mogą nie przynieść oczekiwanych rezultatów oraz mogą powodować wystąpienie nieznacznych podrażnień skóry. Jest to zjawisko normalne. Skóra i broda potrzebują czasu, aby przyzwycząć się do każdego nowego sposobu golenia.



Aby skóra przystosowała się do nowej golarki, zalecamy regularne (co najmniej 3 razy w tygodniu) golenie się nią przez okres 3 tygodni.

Uwaga: Tego urządzenia można używać tylko w trybie zasilania bezprzewodowego.

- 1** Włącz urządzenie.
- 2** Przesuwaj głowice golące po skórze, wykonując okrężne ruchy.

Uwaga: Nie wykonuj ruchów prostych.

- 3** Wyczyść golarkę po każdym użyciu (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).

Golenie na mokro

Golarki można używać pod prysznicem lub na mokrej skórze z pianką lub żelem do golenia. Aby ogolić się z użyciem pianki lub żelu do golenia, postępuj zgodnie z poniższymi instrukcjami:

- 1** Zwilż skórę wodą.
- 2** Nanieś na skórę piankę lub żel do golenia.
- 3** Opłucz element golący pod bieżącą wodą, aby zapewnić jego swobodne przesuwanie się po skórze.
- 4** Włącz golarkę.
- 5** Przesuwaj głowice golące po skórze, wykonując okrężne ruchy.

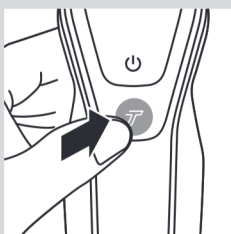
Uwaga: Golarkę należy regularnie płukać, aby zapewnić jej swobodne przesuwanie się po skórze.

- 6** Po użyciu osusz twarz i dokładnie wyczyść golarkę (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).

Uwaga: Dokładnie opłucz golarkę z pozostałości pianki lub żelu do golenia.

Ustawienie Turbo (tylko wybrane modele)

Urządzenie jest wyposażone w ustawienie Turbo lub Turbo+ ułatwiające golenie trudno dostępnych miejsc.



- 1** Włącz golarkę.
- 2** Naciśnij przycisk Turbo jeden raz, aby włączyć ustawienie Turbo, jeśli chcesz szybciej ogolić trudno dostępne miejsca.
- 3** Przesuwaj głowice gójące po skórze, wykonując okrężne ruchy.

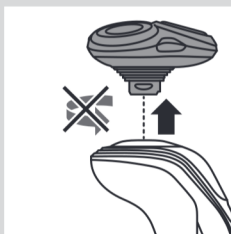
Uwaga: Nie wykonuj ruchów prostych.

- 4** Aby wyłączyć ustawienie Turbo, naciśnij przycisk Turbo jeden raz.

Korzystanie z nakładanych nasadek

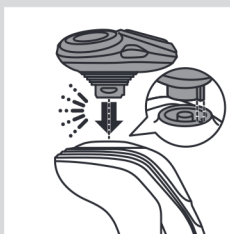
Uwaga: Dołączone akcesoria mogą się różnić w zależności od produktów. Na opakowaniu pokazane są akcesoria dołączone do Twojego urządzenia.

Zdejmowanie i zakładanie nasadek nakładanych



- 1** Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
- 2** Zdejmij nasadkę z urządzenia.

Uwaga: Nie wolno obracać nasadki podczas jej zdejmowania.



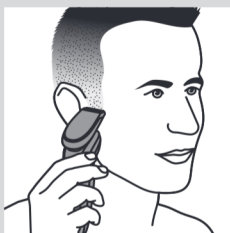
- 3** Umieść występ nasadki w szczelinie w górnej części urządzenia. Następnie dociśnij nasadkę, aby przymocować ją do urządzenia (usłyszysz „kliknięcie”).

Korzystanie z nasadki trymera

Za pomocą nasadki trymera można przycinać bokobrody i wąsy.



- 1** Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
- 2** Umieść występ nasadki w szczelinie w górnej części golarki. Następnie dociśnij nasadkę trymera, aby przymocować ją do urządzenia (usłyszysz „kliknięcie”).



- 3** Włącz urządzenie.
- 4** Teraz można rozpocząć przycinanie.
- 5** Wyczyść nasadkę po użyciu (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).

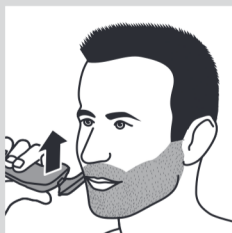
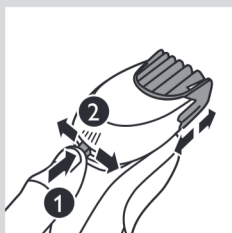
Korzystanie z nasadki do modelowania brody



- 1** Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.
- 2** Umieść występ nasadki w szczelinie w górnej części urządzenia. Następnie dociśnij nasadkę, aby przymocować ją do urządzenia (usłyszysz „kliknięcie”).

Używanie nasadki do modelowania brody z nasadką grzebieniową

Nasadki do modelowania brody z nasadką grzebieniową można używać do modelowania brody z wykorzystaniem jednego stałego ustawienia lub różnych ustawień długości. Może ona służyć również do wstępnego przycinania długich włosów w celu ułatwienia golenia.

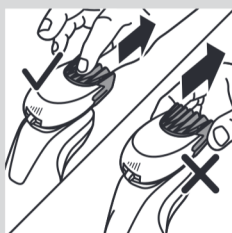


Ustawienia długości włosów na nasadce do modelowania brody odpowiadają długości włosów po przycięciu (od 1 do 5 mm).

- 1** Wsuń nasadkę grzebieniową w rowki po bokach nasadki (usłyszysz „kliknięcie”).
- 2** Naciśnij regulator długości włosów, a następnie przesun go w lewo lub w prawo, aby wybrać żądane ustawienie długości.
- 3** Włącz urządzenie.
- 4** Teraz możesz rozpocząć modelowanie brody, **dociskając nasadkę delikatnie i przesuwając ją do góry — pamiętaj, aby przez cały czas dotykała ona skóry całą powierzchnią.**
- 5** Wyczyść nasadkę po użyciu (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).

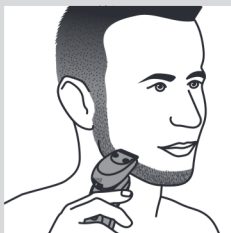
Używanie nasadki do modelowania brody bez nasadki grzebieniowej

Nasadki do modelowania brody można używać bez nasadki grzebieniowej do kształtowania brody, wąsów, bokobrodów i karku. Długość włosów w tym przypadku może wynosić do 0,5 mm.



- 1** Zdejmij nasadkę grzebieniową z nasadki.

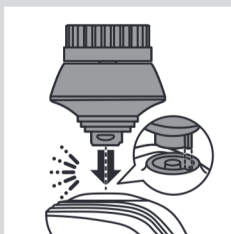
Uwaga: Chwyć nasadkę grzebieniową na środku, aby zdjąć ją z nasadki. Nie wolno ciągnąć za boki nasadki grzebieniowej.



- 2** Włącz urządzenie.
- 3** Teraz możesz rozpocząć kształtowanie brody, wąsów, bokobrodów lub karku, lekko dociskając urządzenie i przesuwając je w dół. Trzymaj urządzenie prostopadle do skóry.
- 4** Wyczyść nasadkę po użyciu (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).

Korzystanie z nasadki szczotkowej do oczyszczania

Obrotowej nasadki szczotkowej do oczyszczania należy używać z kremem oczyszczającym na dzień. Nasadka ta usuwa tłuszcz i zanieczyszczenia, dzięki czemu skóra staje się zdrowa i nieprzetłuszczona.



- 1** Umieść występ nasadki w szczelinie w górnej części urządzenia. Następnie dociśnij nasadkę, aby przymocować ją do urządzenia (usłyszysz „kliknięcie”).

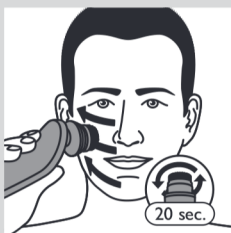


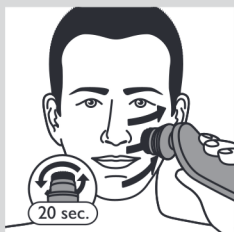
- 2** Zwilż nasadkę wodą. Nie korzystaj z urządzenia z suchą główką szczoteczki, ponieważ może to spowodować podrażnienie skóry.



Wskazówka: Używaj nasadki przed rozpoczęciem golenia w celu ułatwienia golenia i uzyskania bardziej higienicznego efektu.

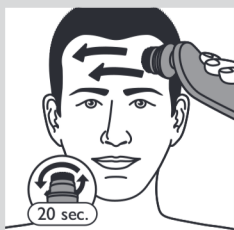
- 3** Zwilż twarz wodą i nałóż na skórę środek myjący.
- 4** Przyłóż nasadkę do prawego policzka.
- 5** Włącz urządzenie.
- 6** Ostrożnie przesuwaj nasadkę po skórze od nosa do ucha. Nie dociskaj nasadki zbyt mocno do skóry, aby zabieg nie stał się nieprzyjemny.





- 7** Po około 20 sekundach możesz przełożyć nasadkę na lewy policzek i rozpocząć oczyszczanie tej części twarzy.

Uwaga: Nie oczyszczaj delikatnych miejsc wokół oczu.



- 8** Po około 20 sekundach możesz przełożyć nasadkę na czoło i rozpocząć oczyszczanie tej części twarzy. Delikatnie przesuwaj nasadkę od lewej do prawej strony.

Uwaga: Nie zalecamy zbyt intensywnego oczyszczania skóry ani oczyszczania któregoś z obszarów skóry dłużej niż przez 20 sekund.



- 9** Po zabiegu opłucz i wysusz twarz. Będzie ona gotowa do następnego etapu codziennej pielęgnacji skóry.

- 10** Wyczyść nasadkę po użyciu (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).

Czyszczenie i konserwacja

Uwaga: Dołączone akcesoria mogą się różnić w zależności od produktów. Na opakowaniu pokazane są akcesoria dołączone do Twojego urządzenia.

Czyszczenie golarki w systemie SmartClean (tylko wybrane modele)

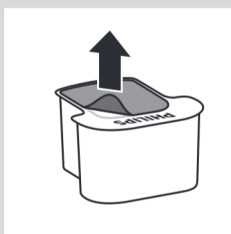
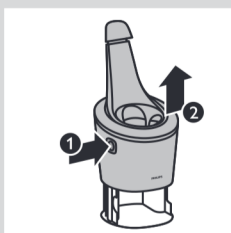


Nie przechylaj systemu SmartClean, aby nie doszło do wycieku.

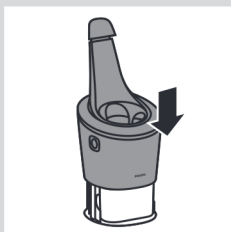
Uwaga: Podczas przygotowywania systemu SmartClean do użycia należy go przytrzymywać.

Uwaga: Jeśli golarka jest czyszczona w systemie SmartClean raz w tygodniu, wkładu SmartClean można będzie używać przez około 3 miesiące.

Przygotowanie systemu SmartClean do użycia



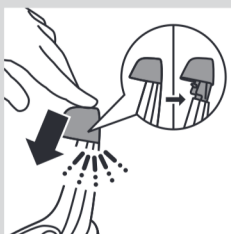
- 1** Włóż małą wtyczkę do gniazda z tyłu systemu SmartClean.
- 2** Podłącz zasilacz sieciowy do gniazdko elektrycznego.
- 3** Naciśnij przycisk z boku systemu SmartClean i podnieś górną część systemu SmartClean.
- 4** Zdejmij uszczelkę z wkładu czyszczącego.
- 5** Włóż wkład czyszczący do systemu SmartClean.



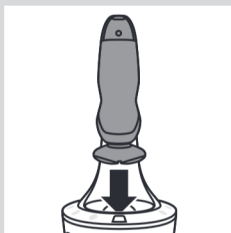
- 6** Dociśnij górną część systemu SmartClean (usłyszysz „kliknięcie”).

Korzystanie z systemu SmartClean

Zawsze pamiętaj o strząśnięciu nadmiaru wody z golararki przed umieszczeniem jej w systemie SmartClean.



- 1** Naciśnij górną nasadkę w dół, aby umożliwić włożenie golararki do uchwyty (usłyszysz „kliknięcie”).

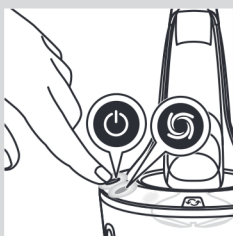


- 2** Umieść golarkę nad uchwytem tak, aby głowica była skierowana w dół. Upewnij się, że przednia część golararki jest skierowana w stronę systemu SmartClean.



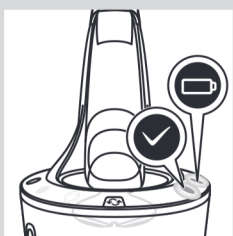
- 3** Umieść golarkę w uchwycie, odchyl golarkę do tyłu i naciśnij górną nasadkę, aby podłączyć golarkę (usłyszysz „kliknięcie”).

- Symbol akumulatora będzie wolno migał, informując o ładowaniu golararki.



4 Naciśnij wyłącznik na systemie SmartClean, aby rozpocząć program czyszczący.

- Podczas wykonywania programu czyszczenia, który trwa około 10 minut, wskaźnik czyszczenia miga.



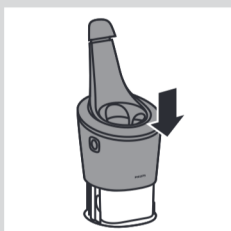
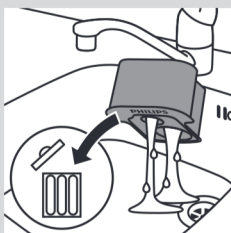
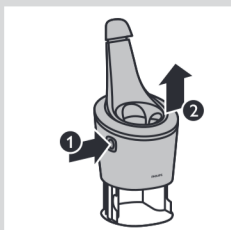
- Po zakończeniu programu czyszczenia symbol gotowości świeci się w sposób ciągły.
- Jeśli symbol akumulatora świeci w sposób ciągły, oznacza to, że golarka jest w pełni naładowana. Ładowanie trwa około 1 godziny.

Uwaga: Jeśli podczas programu czyszczenia zostanie naciśnięty wyłącznik systemu SmartClean, program zostanie przerwany. W takim przypadku symbol czyszczenia przestanie migać.

Uwaga: Jeśli wyjmiesz zasilacz z gniazdka w trakcie programu czyszczenia, program zostanie przerwany.

Uwaga: System SmartClean wyłączy się automatycznie po 30 minutach od zakończenia fazy ładowania.

5 Aby golarka wyschła, można zostawić ją w systemie SmartClean aż do następnego golenia. Można także wyjąć golarkę z systemu SmartClean, strząsnąć nadmiar wody, otworzyć element golący i pozostawić golarkę do wyschnięcia.



Wymiana wkładu systemu SmartClean

Jeśli golarka jest czyszczona w systemie SmartClean raz w tygodniu, wkładu SmartClean można będzie używać przez około 3 miesiące.

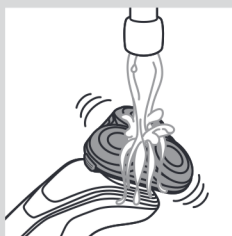
Wkład czyszczący należy wymienić, jeśli symbol przypomnienia o wymianie miga na pomarańczowo lub jeśli efekty czyszczenia nie są zadowalające. Z wkładu SmartClean używanego raz w tygodniu można korzystać przez około 3 miesiące.

- 1** Naciśnij przycisk z boku systemu SmartClean i podnieś górną część systemu SmartClean.
- 2** Wyjmij pusty wkład czyszczący z systemu SmartClean i wylej z wkładu pozostały płyn czyszczący.
Płyn do czyszczenia można po prostu wylać do zlewu.
- 3** Wyrzuć pusty wkład czyszczący.
- 4** Rozpakuj nowy wkład czyszczący i zdejmij z niego uszczelkę.
- 5** Włóż nowy wkład czyszczący do systemu SmartClean.
- 6** Dociśnij górną część systemu SmartClean (usłyszysz „kliknięcie”).

Czyszczenie golarki pod bieżącą wodą

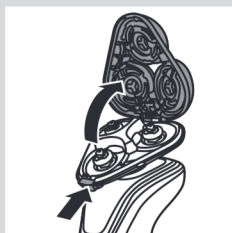
Aby zapewnić optymalne golenie, należy czyścić golarkę po każdym goleniu.

Uważaj na gorącą wodę. Zawsze należy sprawdzić jej temperaturę, aby nie poparzyć rąk.

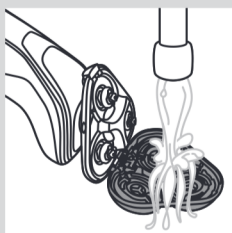


Nidy nie wycieraj elementu golącego ręcznikiem ani chusteczką higieniczną, gdyż może to spowodować uszkodzenie głowic golących.

1 Opłucz element golący pod ciepłą, bieżącą wodą.



2 Naciśnij przycisk zwalniający, aby otworzyć element golący.



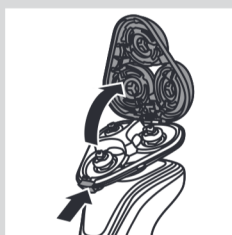
3 Płucz uchwyt głowicy golącej pod ciepłą wodą przez 30 sekund.

4 Delikatnie strząśnij nadmiar wody i pozostaw uchwyt głowicy golącej do wyschnięcia.

5 Zamknij uchwyt głowicy golącej (usłyszysz „kliknięcie”).

Metoda dokładnego czyszczenia

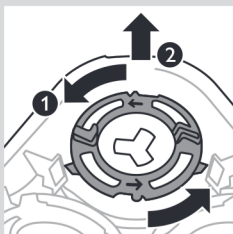
Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.



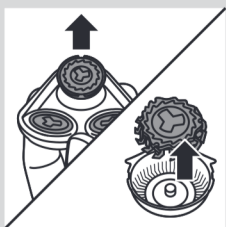
1 Naciśnij przycisk zwalniający, aby otworzyć element golący.



2 Wyciągnij uchwyt głowicy golącej z dolnej części elementu golącego.

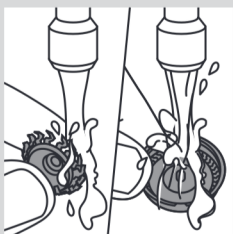


- 3** Obróć pierścienie zabezpieczające w lewo i zdejmij je.



- 4** Wyjmij głowice golące z uchwytu głowicy golącej. Każda głowica goląca składa się z nożyka i osłonki.

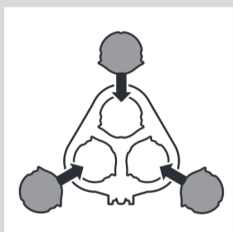
Uwaga: Czyść najwyżej jeden nożyk i jedną osłonkę jednocześnie, ponieważ tworzą one dopasowane zestawy. Przypadkowe pomieszczenie nożyków i osłonek może spowodować, że urządzenie odzyska optymalną skuteczność dopiero po kilku tygodniach.



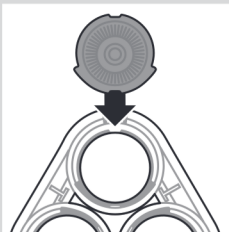
- 5** Wyczyść nożyk i osłonkę pod bieżącą wodą.



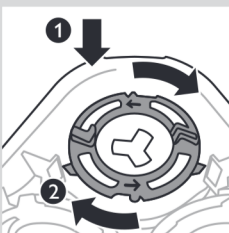
- 6** Po zakończeniu czyszczenia włóż nożyk z powrotem do osłonki.



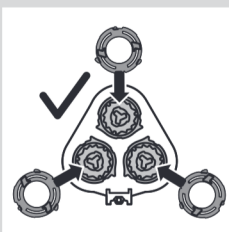
- 7** Umieść głowice golące z powrotem w uchwycie głowicy golącej.



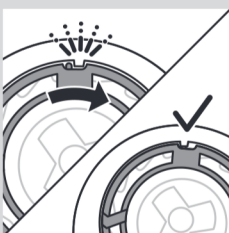
Uwaga: Wystające części głowic giących muszą być dokładnie dopasowane do zagłębień uchwyty głowicy giącej.



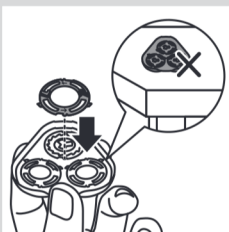
8 Załóż pierścień zabezpieczający z powrotem na uchwyt głowicy giącej i obróć je w prawo.



- Każdy pierścień zabezpieczający ma dwa zagłębienia oraz dwie wystające części, które są dokładnie dopasowane do wystających części i zagłębień w uchwycie głowicy giącej.



- Obróć pierścień w prawo, aż zamocowanie pierścienia zostanie zasygnalizowane „kliknięciem”.



Uwaga: Przytrzymaj uchwyt głowicy giącej w dłoni podczas ponownego zakładania głowic giących i mocowania pierścieni zabezpieczających. W trakcie wykonywania tych czynności nie umieszczaj uchwytu głowicy giącej na żadnej powierzchni, ponieważ może to spowodować uszkodzenia.



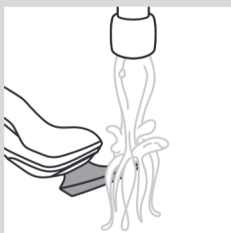
- 9** Włóż zawias uchwyty głowicy golącej do szczeliny elementu golącego. Zamknij uchwyt głowicy golącej (usłyszysz „kliknięcie”).

Czyszczenie nakładanych nasadek

Nidy nie wycieraj nasadki trymera lub nasadki do modelowania brody ręcznikiem ani chusteczką higieniczną, ponieważ może to spowodować uszkodzenie zębów przycinających.

Czyszczenie nasadki trymera

Czyść nasadkę trymera po każdym użyciu.



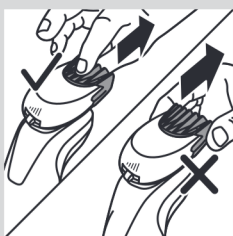
- 1** Włącz urządzenie z założoną nasadką trymera.
- 2** Opłucz nasadkę trymera pod gorącą, bieżącą wodą.
- 3** Po zakończeniu czyszczenia wyłącz urządzenie.
- 4** Delikatnie strząśnij nadmiar wody i pozostaw nasadkę trymera do wyschnięcia.



Wskazówka: Aby zapewnić optymalne działanie trymera, raz na pół roku nasmaruj ząbki trymera jedną kroplą oleju do konserwacji maszyn do szycia.

Czyszczenie nasadki do modelowania brody

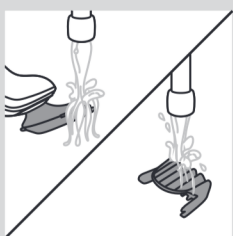
Czyść nasadkę do modelowania brody po każdym użyciu.



- 1** Zdejmij nasadkę grzebieniową z nasadki do modelowania brody.

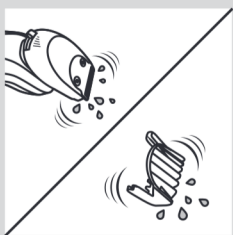
Uwaga: Chwyć nasadkę grzebieniową na środku, aby zdjąć ją z nasadki. Nie wolno ciągnąć za boki nasadki grzebieniowej.

- 2** Włącz urządzenie.



- 3** Wypłucz osobno nasadkę do modelowania brody i nasadkę grzebieniową pod gorącą, bieżącą wodą.

- 4** Po zakończeniu czyszczenia wyłącz urządzenie.

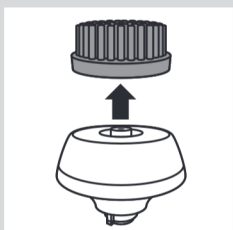


- 5** Delikatnie strząśnij nadmiar wody i pozostaw nasadkę do modelowania brody i nasadkę grzebieniową do wyschnięcia.

Wskazówka: Aby zapewnić optymalne działanie trymera, raz na pół roku nasmaruj ząbki trymera jedną kroplą oleju do konserwacji maszyn do szycia.

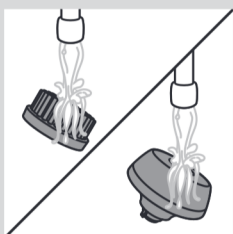
Czyszczenie nasadki szczotkowej do oczyszczania

Czyść nasadkę szczotkową do oczyszczania po każdym użyciu.



- 1** Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.

- 2** Zdejmij główkę szczoteczki z podstawy.



- 3** Dokładnie umyj obie części ciepłą wodą i delikatnym mydłem.



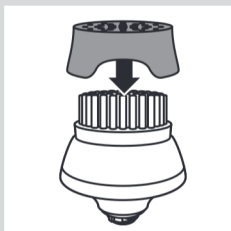
- 4** Wytrzyj nasadkę szczotkową do oczyszczania ręcznikiem do sucha.

Przechowywanie

Uwaga: Dołączone akcesoria mogą się różnić w zależności od produktów. Na opakowaniu pokazane są akcesoria dołączone do Twojego urządzenia.

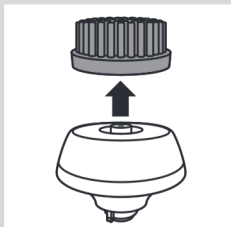
Uwaga: Zaleca się, aby przed założeniem nasadek zabezpieczających na nasadki i umieszczeniem golararki w etui wysuszyć urządzenie i jego nasadki.

- Załóż nasadkę zabezpieczającą na element golący, aby zabezpieczyć go przed gromadzeniem się zanieczyszczeń.
- Przechowuj golarkę w dołączonym etui.
- Załóż nasadkę zabezpieczającą na nasadkę szczotkową do oczyszczania, aby zabezpieczyć ją przed gromadzeniem się zanieczyszczeń.



Wymiana

Wymiana główki szczoteczki do oczyszczania



- Nasadkę główki szczoteczki do oczyszczania należy wymieniać co 3 miesiące lub częściej, jeśli włókna są odkształcone lub uszkodzone.

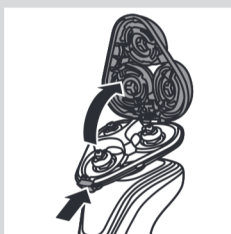
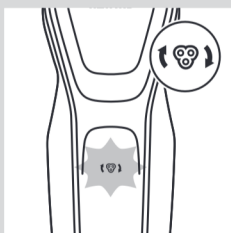
Wymiana głowic

Aby uzyskać optymalne rezultaty golenia, głowice golące należy wymieniać co 2 lata.

Przypomnienie o wymianie

Symbol elementu golącego zaświeci się, aby wskazać, że należy wymienić głowice golące. Uszkodzone głowice golące należy wymienić natychmiast.

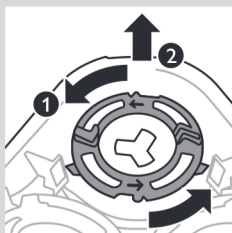
Głowice golące należy wymieniać tylko na oryginalne głowice golące firmy Philips zgodnie z informacjami podanymi w rozdziale „Zamawianie akcesoriów”.



- 1** Jeśli symbol elementu golącego świeci się w sposób ciągły po wyłączeniu golarki, należy wymienić głowice golące.
- 2** Naciśnij przycisk zwalniający, aby otworzyć element golący.



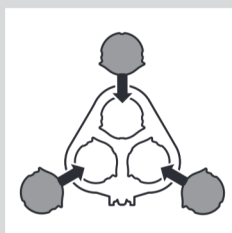
- 3** Wyciągnij uchwyt głowicy golącej z dolnej części elementu golącego.



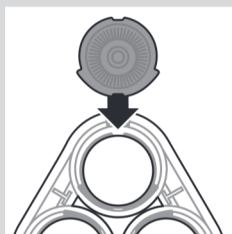
- 4** Obróć pierścienie zabezpieczające w lewo i zdejmij je.



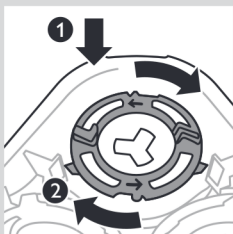
- 5** Wyjmij głowice golące z uchwytu głowicy golącej i wyrzuć je.



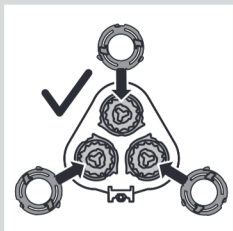
- 6** Włóż nowe głowice golące do uchwytu.



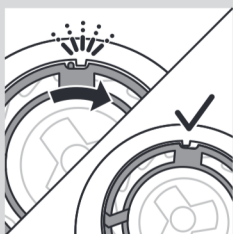
Uwaga: Wystające części głowic golących muszą być dokładnie dopasowane do zagłębień uchwytu głowicy golącej.



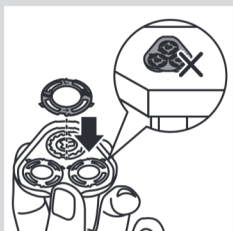
7 Załóż pierścień zabezpieczający z powrotem na głowice golące i obróć je w prawo.



- Każdy pierścień zabezpieczający ma dwa zagłębienia oraz dwie wystające części, które są dokładnie dopasowane do wystających części i zagłębień w uchwycie głowicy golącej.



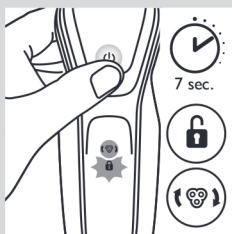
- Obróć pierścień w prawo, aż zamocowanie pierścienia zostanie zasygnalizowane „kliknięciem”.



Uwaga: Przytrzymaj uchwyt głowicy golącej w dłoni podczas ponownego zakładania głowic golących i mocowania pierścieni zabezpieczających. W trakcie wykonywania tych czynności nie umieszczaj uchwytu głowicy golącej na żadnej powierzchni, ponieważ może to spowodować uszkodzenia.



8 Włóż zawias uchwytu głowicy golącej do szczeliny elementu golącego. Zamknij uchwyt głowicy golącej (usłyszysz „kliknięcie”).



- 9** Aby zresetować przypomnienie o wymianie, naciśnij i przytrzymaj wyłącznik przez ok. 7 sekund.

Zamawianie akcesoriów

Aby kupić akcesoria lub części zamienne, odwiedź stronę **www.shop.philips.com/service** lub skontaktuj się ze sprzedawcą produktów firmy Philips. Możesz również skontaktować się z lokalnym Centrum Obsługi Klienta (informacje kontaktowe znajdują się w ulotce gwarancyjnej).

Dostępne są następujące części:

- Zasilacz HQ8505
- Głowice golące SH50 Philips
- Spray do czyszczenia głowic golących HQ110 Philips
- Nasadka do modelowania brody RQ111 Philips
- Nasadka szczotkowa do oczyszczania RQ585 Philips
- Głowice szczoteczek do oczyszczania RQ560, RQ563 Philips
- Wkład czyszczący JC301, JC302, JC303, JC304, JC305

***Uwaga:** Dostępność akcesoriów może różnić się w zależności od kraju.*



Głowice golące

- Zalecamy wymianę głowic golących co dwa lata. Głowice golące należy zawsze wymieniać na oryginalne głowice golące SH50 firmy Philips.



- Ten symbol oznacza, że produktu nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi (2012/19/UE).

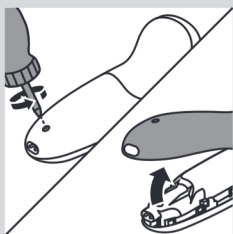


- Ten symbol oznacza, że produkt zawiera wbudowany akumulator, którego nie można zutylizować z pozostałymi odpadami domowymi (2006/66/WE). Zalecamy odniesienie produktu do oficjalnego punktu zbiórki odpadów lub centrum serwisowego firmy Philips, gdzie akumulator zostanie wyjęty przez wykwalifikowany personel.
- Należy postępować zgodnie z obowiązującymi w danym kraju przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych oraz akumulatorów. Prawidłowa utylizacja pomaga chronić środowisko naturalne i ludzkie zdrowie.

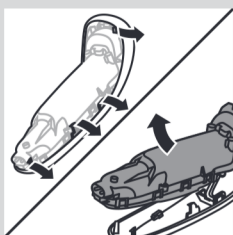
Wyjmowanie akumulatora golararki

Akumulator należy wyjąć tylko wtedy, gdy chcesz wyrzucić golarkę. Przed wyjęciem akumulatora należy upewnić się, że jest on całkowicie rozładowany.

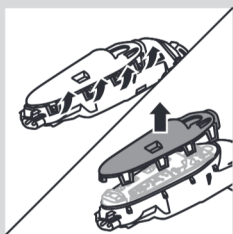
Należy zachować ostrożność, gdyż styki akumulatora są ostre.



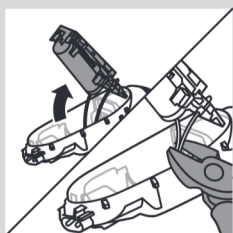
- 1** Odkręć śrubę w tylnym panelu za pomocą śrubokrętu i zdejmij tylny panel.



- 2** Odegnij haczyki i wyjmij moduł zasilający.



- 3** Złam zatrzaski i zdejmij panel przedni modułu zasilającego.



- 4** Wyjmij komorę akumulatora i przetnij zaciski akumulatora za pomocą szczypiec.

Gwarancja i pomoc techniczna

Jeśli potrzebujesz pomocy lub informacji, odwiedź stronę **www.philips.com/support** lub zapoznaj się z oddzielną ulotką gwarancyjną.

Ograniczenia gwarancji

Głowice golące (nożyki i osłonki) nie są objęte warunkami gwarancji międzynarodowej, ponieważ ulegają zużyciu.

Rozwiązywanie problemów

Ten rozdział opisuje najczęstsze problemy, z którymi można się zetknąć, korzystając z urządzenia. Jeśli poniższe wskazówki okażą się niewystarczające do rozwiązania problemu, odwiedź stronę **www.philips.com/support**, na której znajduje się lista często zadawanych pytań, lub skontaktuj się z Centrum Obsługi Klienta w swoim kraju.

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Golarka goli gorzej niż na początku.	Głowice golące są uszkodzone lub zużyte.	Wymień głowice golące (patrz rozdział „Wymiana”).
	Włosy lub brud blokują głowice golące.	Wyczyść głowice golące, postępując zgodnie z instrukcjami dotyczącymi dokładnego czyszczenia (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Golarka nie działa po naciśnięciu wyłącznika.	Golarka nadal jest podłączona do sieci elektrycznej. Ze względów bezpieczeństwa golarki można używać tylko w trybie bezprzewodowym.	Odłącz golarkę od sieci elektrycznej i naciśnij wyłącznik, aby włączyć golarkę (patrz część „Przypomnienie o odłączeniu przed użyciem”).
	Akumulator jest rozładowany.	Naładuj akumulator (patrz rozdział „Ładowanie”).
	Blokada podróżna jest włączona.	Naciśnij i przytrzymaj wyłącznik przez 3 sekundy, aby wyłączyć tryb blokady podróżnej.
	Element golący jest zabrudzony lub uszkodzony w stopniu uniemożliwiającym działanie silniczka.	Wyczyść lub wymień głowice golące (patrz rozdziały „Czyszczenie i konserwacja” oraz „Wymiana”).

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Golarka nie jest całkiem czysta po czyszczeniu w systemie SmartClean.	Golarka mogła zostać nieprawidłowo umieszczona w systemie SmartClean, co sprawiło, że nie ma połączenia elektrycznego między systemem SmartClean a golarką.	Dociśnij górną nasadkę (usłyszysz „kliknięcie”), aby golarka została prawidłowo podłączona do systemu SmartClean.
	Wkład czyszczący jest pusty. Miganie symbolu wymiany informuje o konieczności wymiany wkładu czyszczącego.	Włóż nowy wkład czyszczący do systemu SmartClean (patrz rozdział „Czyszczenie i konserwacja”).
	Możliwe, że został użyty inny płyn czyszczący, a nie oryginalny wkład czyszczący firmy Philips.	Używaj wyłącznie oryginalnych wkładów czyszczących firmy Philips.
Z dolnej części golarki wycieka woda.	Podczas czyszczenia woda może gromadzić się między korpusem wewnętrznym a obudową golarki.	Jest to zjawisko normalne i nie jest niebezpieczne dla użytkownika, gdyż wszystkie elementy elektroniczne zostały zamknięte w szczelnym module zasilającym wewnątrz golarki.

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
System SmartClean nie działa po naciśnięciu wyłącznika.	System SmartClean nie jest podłączony do sieci elektrycznej.	Włóż małą wtyczkę do gniazda w systemie SmartClean i podłącz zasilacz do gniazdka elektrycznego.
Golarka nie jest w pełni naładowana po ładowaniu w systemie SmartClean.	Golarka mogła zostać nieprawidłowo umieszczona w systemie SmartClean.	Dociskaj golarkę włożoną do systemu SmartClean, aż zablokuje się na swoim miejscu, a następnie dociśnij górną nasadkę.
Symbol przypomnienia o wymianie nadal świeci się po wymianie głowic golących.	Golarka nie została zresetowana.	Zresetuj golarkę, naciskając wyłącznik przez około 7 sekund (patrz rozdział „Wymiana”).
Na wyświetlaczu pojawił się nagle symbol głowicy golącej.	Ten symbol to przypomnienie o wymianie.	Wymień głowice golące (patrz rozdział „Wymiana”).
Nasadka trymera do włosów w nosie ciągnie za włosy.	Przesuwasz urządzenie zbyt szybko.	Nie przesuwaj urządzenia zbyt szybko.

Problem	Prawdopodobna przyczyna	Rozwiązanie
Nasadka trymera do włosów w nosie nie działa.	Element tnący nasadki jest bardzo zabrudzony, na przykład dlatego, że niektóre wydzieliny nosowe wyschły wewnątrz elementu tnącego.	Wyczyść element tnący, opłukując go pod bieżącą, gorącą wodą. Włącz urządzenie i opłucz element tnący jeszcze raz, aby usunąć pozostałe włosy. Jeśli opłukanie trymera do włosów w nosie nie spowoduje odblokowania elementu tnącego, zanurz go w szklance ciepłą wodą na kilka minut. Następnie włącz urządzenie i wypłucz je pod bieżącą wodą.